Black letters are mainly descriptions of patterns.

Blue letters are descriptions of polar caps and clouds.

Brown letters are the description about dust.

Red is a special note.

2025年8月29日 (2025, Sep. 29)

今日も伊藤と Clyde Foster の二人から観測報告を受けた。伊藤の画像は、前日よりも若干シーイングが良くなったように見えるが、雲の広がりに変化はないように見える。IR 画像なのでよほどの変化でないと、はっきりしない。Clyde Foster の観測によれば、今日も北極の脇に白雲の塊ができていて、G や B の画像で記録されている。Elysium (215W,+30)南方にも淡く白雲の広がりが見える。R 画像では、非常に小さくなった NPC が鮮明に記録されていて、見事だ。

Today, we received observation reports from Ito and Clyde Foster. Ito's images show slightly better seeing conditions than yesterday, but there doesn't appear to be any significant change in the cloud cover. Since these are IR images, minor changes in cloud cover are not easily detectable. According to Clyde Foster's observations, a patch of white clouds is still present near the North Pole, and it is visible in the G and B images. A faint, diffuse area of white clouds is also visible south of Elysium (215W, +30N). The R image shows a very small NPC (Northern Polar Cap) clearly and distinctly, which is quite remarkable.

(by 2 observations; reported by Makoto Adachi)